

ཐུབས་ཆེན་གི་གསར་གཏོང

ཨ་ཁྱེ་གས་དཔེ་སྒྲན་ཁང

一九七五年七月十七日

འཇམ་མཁོན་པོ་པཎ་ལི་འཕྲུལ་མེད་པ་རྣམས་། བཅུ་ལྔ་ལྟེ་ལྟེ་ལྟེ་གི་གྲོ་ལོ་།

ལེ་ ཉིན་

རྒྱ་བཟུང་ཆེན་པོ་གསལ་བཤེས་

ཨ་མ་མཁོན་པོ་པཎ་ལི་འཕྲུལ་མེད་པ་རྣམས་།

本书根据人民出版社 1975 年 2 月第 1 版北京第 1 次
印刷版本翻译出版。

དབ་འདྲ་ནི་མི་དམངས་དབུ་ཕྱུན་ཁང་གི་ 1975 ལོའི་ཟླ་ 2 ལོའི་པར་གཞི་
1 ལོའི་བེ་ཅིན་གི་པར་ཐངས་ 1 པེ་གཞིར་བསྐྱར་སྤྲོད་ཀྱི་སྐུ་སྤྲོད་པ་ལྟོན།

ལེ་ ཉིན

སྐབས་ཆེན་གི་གསར་གཏོད

*

མི་དམངས་དབུ་ཕྱུན་ཁང་གིས་སྐུ་སྤྲོད་ཀྱི་སྐུ་སྤྲོད་པ

1975 ལོའི་ཟླ་ 5 ལོའི་པར་གཞི་ 1 པེ་སྤྲོད་པ

1975 ལོའི་ཟླ་ 5 ལོའི་བེ་ཅིན་ལ་པར་ཐངས་ 1 པེ་བསྐྱབ་པ

དབ་འདྲ་སྤྲོད་ 8

列 宁

伟大的创举

(藏 文)

民族出版社翻译出版 新华书店发行

民族印刷厂印刷

开本：787×1092毫米 1/32 印张：1 5/8

1975年5月第1版

1975年5月北京第1次印刷

书号：M 1049(3)127 定价：0.08元

ཐུབས་ཆེན་གི་གསར་གཏོང་

(ཐུབ་ཐུགས་གི་བཟོ་བ་ཆེན་དཔལ་པོ་འི་རིང་ལུགས་སྐར་བཤད་པ། “གྲང་ཁན་
རིང་ལུགས་གི་གཟའ་ཁྱེན་པའི་འོས་འགན་ངལ་ཆུང་”སྐར་བཤད་པ)

ཆགས་པར་དང་དུས་དེའི་ཐོག་དམར་དམག་འཁྱུག་པ་ཆེན་དཔལ་.....
མཛངས་རྒྱལ་ཡོད་གི་བྱས་ཆེས་མང་པོ་བཏོད་ཡོད་པ་རེད། བཟོ་བ་དང་ཞིང་པ་རྣམས་
གིས་ཀའི་ཨེར་ཁ་ཁོ་དང་ ཉིང་ཉི་ཅན་ ཞིང་བདག་མ་ཅ་ཅན་གཞན་དག་གི་དམག་
དཔུང་བཅས་དང་འཐབ་ཅོད་བྱེད་སྐབས་ དཔལ་མཛངས་རྒྱལ་ཡོད་གིས་དམག་འཐབ་
བྱས་པ་དང་དཀར་བ་ལྷུད་ནས་འབད་བཅོན་བྱས་པའི་བྱས་ཆེས་རྒྱ་མཚར་ཅན་མང་པོ་
བཞག་ཏེ། རྒྱ་ཆོགས་རིང་ལུགས་གི་གསར་བཞེད་ཀྱང་འབྲས་ལྷུང་ལྷུང་བྱེད་གི་ཡོད་པ་
རེད། དེས་མེད་སྐལ་རྒྱུད་གི་གོམས་གཤིས་ཅ་འགྲོག་བྱེད་ཀྱང་ངལ་དུ་བཞོད་གཡང་
གི་གནས་ཆུལ་ལེལ་ཐབས་བྱེད་ཀྱི་ལོ་རིམ་དེ་ཉ་ཅང་དལ་བ་ཅིག་དང་ཉ་ཅང་དཀར་
བ་ཅིག་ཡིན་ཏུང་། ཐོག་མཐའ་བར་གསུམ་དུ་མདུན་དུ་འཕེལ་བཞིན་ཡོད་པ་རེད།
རྒྱ་ཆོགས་རིང་ལུགས་གི་ཀྱལ་ཁའི་དོན་དུ་རང་རྟོགས་གི་སྒྲིན་ནས་ལུས་སྤྲོས་གཏོང་
བྱེད་མཁན་ངལ་ཆུང་མང་ཆོགས་གི་དཔལ་པོ་འི་རིང་ལུགས་ནི་དམར་དམག་ནང་གི་སྒྲོ་
མཐུན་གི་རྒྱག་ཁྱིམ་གི་མང་གཞི་གསར་བ་ཅིག་རེད་ལ། རྒྱག་ཁྱིམ་དག་ཐེར་བྱེད་
ཀྱང་ང་ མ་བཅོན་གཏོང་བྱུ་ ཐུགས་སྦྲོན་བྱུག་ཀྱང་བཅས་གི་མང་གཞི་ཅིག་ཀྱང་རེད།
ཐུབ་ཐུགས་གི་བཟོ་བ་ཆེན་དཔལ་པོ་འི་རིང་ལུགས་ཀྱང་དེ་བཞིན་དྲོ་སྤང་བྱེད་
དགོས་པ་ཅིག་རེད། དེའི་ཐད་ བཟོ་བ་རང་ཉིད་གིས་སྐལ་སྤྱང་དང་ཅ་འཛུགས་བྱས་
པའི་ཁྲུང་ཁྲན་རིང་ལུགས་གི་གཟའ་ཁྱེན་པའི་འོས་འགན་ངལ་.....
ཆུང་དེར་དོན་སྤྱང་ཉ་ཅང་ཆེན་པོ་ཡོད་པ་རེད། དེ་ནི་འགོ་ཆུགས་པ་ཅམ་ཅིག་ཡིན་

མོད, རྩོམ་གྲུབ་གཤམ་འགངས་ཏེ་ཅང་ཆེ་བའི་འགོ་རྒྱལ་པ་ཅིག་ཡིན་པ་གསལ་པོ་
 རེད། དེ་ནི་འཕྲོར་ལྷན་གྲུལ་རིམ་ཅ་སྟོན་གཏོར་རྒྱུ་ལས་ཀྱང་དཀའ་ཚུགས་ཆེ་བ་དང་,
 གཤམ་འགངས་ཆེ་བ་ གཏོར་བཟུ་བ་ རྒྱལ་ལས་སའི་དོན་མྱོང་ཆེ་བ་བཅས་གི་རྒྱུར་
 བཅོས་བྱེད་འགོ་རྒྱལ་པ་ཅིག་རེད, གང་ཡིན་ཟེར་ན? དེ་ནི་རང་ཉིད་གི་སྤྱོད་ཞེན་
 བག་ཁྲམ་དང་བག་མེད་སྟོད་གཤམ་གི་སྤྱོད་རྒྱལ་དང་, འཕྲོར་རྒྱུ་གྲུལ་རིམ་གི་རང་
 ཡན་རིང་ལུགས་ལས་རྒྱལ་བ་བྱེད་རྒྱུ་དང་, རན་དགུ་ཅང་བའི་མ་ཅ་རིང་ལུགས་གིས་
 བཟོ་ཞིང་རྣམས་ལ་བཞག་པའི་གོམས་གཤིས་དེ་ལས་རྒྱལ་བ་བྱེད་རྒྱུ་ཅིག་ཡིན་པའི་རྒྱུན་
 གིས་རེད། རྒྱལ་ཁ་**དེ་རིགས་**སྤྱོད་བྱེད་བའི་དུས་སྐབས་ཏེ་, དུས་སྐབས་དེ་
 རང་ལ་, རྒྱུ་ཆོགས་གི་ཐྱིག་ཁྲིམས་གསར་བ་ཏེ་, རྒྱུ་ཆོགས་རིང་ལུགས་གི་ཐྱིག་ཁྲིམས་
 གཞི་ནས་འཕྲུགས་བྱུང་བ་དང་, དེ་བཞིན་དུས་སྐབས་དེ་རང་ལ་, མ་ཅ་རིང་ལུགས་སུ་
 ཐྱིར་ལོག་བྱེད་རྒྱུ་དེ་གཞི་ནས་འབྲུབ་ཐབས་མེད་པ་ཅིག་ཆགས་རྒྱུ་དང་, གྲུང་ཁུན་རིང་
 ལུགས་དེ་གཞི་ནས་དངོས་འབྱེལ་སྤྲུལ་གྲུབ་ཐམ་པ་བཟོ་མི་བྱུང་བ་ཅིག་ཆགས་གི་རེད།

རྒྱ་ 5 རེས་ 17 ཉིན་《བདེན་དོན་ཆགས་པར》ཐོག་སྒོ་མཐུན་ཨ་ཁི་གི་《གསར་...
 བརྗེ་མྱོང་སྟོབས་ལ་རྟེན་ནས་ལས་ཀ་སྤྲུབ་དགོས་(གྲུང་ཁུན་རིང་ལུགས་གི་གཟུང་ཐེན་
 བའི་འོས་འགན་ངལ་རྩལ)》ཟེར་བའི་རྩམ་ཡིག་ཅིག་བཀོད་ཡོད་པ་རེད། རྩམ་ཡིག་
 དེ་ནི་ཏེ་ཅང་གཤམ་ཆེན་པོ་ཅིག་ཡིན་པས་, ར་ཆོས་གཤམ་དུ་དེ་ཆ་ཅང་འདྲིན་གི་ཡིན་

གསར་བརྗེ་མྱོང་སྟོབས་ལ་རྟེན་ནས་ལས་ཀ་སྤྲུབ་དགོས

(གྲུང་ཁུན་རིང་ལུགས་གི་གཟུང་ཐེན་བའི་འོས་འགན་ངལ་རྩལ)

ཨོ་གྲུབ་གྲུང་དབྱང་གི་གསར་བརྗེ་མྱོང་སྟོབས་ལ་རྟེན་ནས་ལས་ཀ་སྤྲུབ་དགོས་
 ཟེར་བའི་རྩམ་གི་མི་གེ་དེས་, གྲུང་ཁུན་ཏང་གི་ཅ་འཕྲུགས་དང་གྲུང་ཁུན་ཏང་ཡོན་རྣམས་ལ་
 རྒྱལ་འདྲེན་རྣམས་ལྷན་ཅིག་བཏང་བ་རེད། སེམས་བྱགས་ཡངས་ཁུང་དུ་འཕེལ་བར་རྟེན་, ལྷན་
 ལས་ཐོག་གི་གྲུང་ཁུན་ཏང་ཡོན་མང་པོ་གཡུལ་སར་བྱེན་པ་རེད། ཡིན་ནའང་མི་མང་ཆེ་བས་

རྒྱ་ཆད་དཔལ་ཚུལ་རྒྱ་སྐྱུ་ལུགས་མ་འདྲ་བ་དང་དཔལ་ཚུལ་གྱི་ཁྱེལ་ཆད་དམར་བས་, འབྲུག་
 དཔལ་དང་སྐྱུ་ལུགས་འདྲི་ཕྱད་ཕྱུ་དང་མ་འཁོར་གི་མཁོ་འབྲུལ་ཏུ་ཞིག་བསྟོན་ཕྱུ་དྲི་...
 འཁོར་འབྲུངས་ཡང་ནས་ཡང་ཏུ་ཕྱད་དཔལ་ལྷན་བ་ཡོད་, མ་ཅེས་ ༡༩༩༩་ལོ་ཁོ་རྒྱ་...
 ཁ་ཉན་ལུགས་ལམ་ལན་ལག་ལུས་གྱི་ལྷན་ཁྲན་དང་ལན་དང་ཁེས་སྐྱུ་མི་དང་ཕྱད་མཁན་ཚོམ་...
 ཚུགས་མི་ཁོ་སྟོག་དག་སྟོག་ལམ་ཏུ་མ་ཟད་ཕྱུ་ལྷན་ལན་གཞི་ལྷན་ཁོ་ལམ་ལོ་བསྟུན་...
 སྐྱུ་ལུགས་ལྷན་ཕྱད་དཔལ་ལའི་གནད་དོན་བཏོན་བ་ཡོད་, ལྷན་གཞི་ལྷན་དྲ་བཟད་དང་,

[illegible][illegible]

མོད་ བཀྲ་ཤིས་ལྷན་པུ་རྒྱུ་ མིག་མཐོང་ནས་ཁས་ཀའི་ཕྱི་ཁབ་དང་ལས་ཀའི་རྩི་གསལ་བཟང་
བླ་ཡོད།

பெயர், இடம்	பெயர், இடம்	மண் நிலை மீட்டர்	பெயர், இடம்		மண் நிலை மீட்டர்
			பெயர், இடம்	மண் நிலை மீட்டர்	
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	48	5	240	கி. கி. கி. கி. 7500 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	21	3	63	கி. கி. கி. கி. 1800 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	5	4	20	
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	26	5	130	கி. கி. கி. கி. 1.5 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	24	6	144	கி. கி. கி. கி. 2 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	12	6	72	கி. கி. கி. கி. 2 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	46	5	230	கி. கி. கி. கி. 12 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	23	5	115	கி. கி. கி. கி. 2 மீட்டர்
கி. கி. கி. கி.	கி. கி. கி. கி.	205	—	1014	கி. கி. கி. கி. 4 மீட்டர்

བཅས་གི་ལས་ཀྱི་མི་ལྟ་བུ་ནང་ནས་འདེམ་སྟེན་གྱིས་པ་རེད།

ཁོ་ཚོ་ལས་ཀྱི་ཕྱི་དྲུག་ལྟ་བུ་མ་ཆུང་བའི་བཙན་ཤྱགས་ཆེན་པོ་ཅིག་དང་། མི་...
གཅིག་གྱུར་ཅིག་ཕྱི་དྲུག་ཀྱི་ཡོད་པ་རེད། བཙན་པ་དང་། ལས་དོན་ཕྱི་དྲུག་མཁན་ རྟོ་དམ་མི་ལྟ་
བཅས་གིས་སྒྲིབ་ཅོར་ཅོ་བ་ནས་མ་བརྒྱབ་པར་ངལ་ཚོལ་ལ་དགའ་ཞེན་ཅན་མིང་ཕྱི་དྲུག་མཁན་...
སྟེན་མ་ལྟར་འབྲུལ་བཞུག་མེ་འཁོར་གི་མགོ་འཁོར་ལོ་ལྟ་བུ་གིས་ལྟ་ཆད་ཚུ་ཐེ་བཞི་...
བཅུ་ཐམ་པ་ཡོད་པ་དེ་དེ་ལྟ་བུ་གིས་དེ་ལྟ་བུ་གིས་ནས་སྟེན་ལ་སེམ་གཏན་ཅིག་ལ་སྟེན་སྟེན་པས་
མེམས་ལ་སྟེན་མིང་གི་ངལ་ཚོལ་ལས་ཕྱི་དྲུག་ཀྱི་ཆེན་པོ་ལྟ་བུ་བཙན་པོ་དང་མིང་དྲུ་...
གར་བམ་ཟད་ བཙན་པོ་གྲུལ་རིམ་ལ་སྟེན་པོ་མིང་ཆེས་ཤར་བཙན་དྲུ་ཕྱིན་
མིང་། འཇམ་མིང་མོག་གི་འཇམ་བཙན་ཕྱི་དྲུག་མཁན་གིས་སྟེན་པོ་མིང་བཙན་པོ་ནམས་སྟེ་
བཙན་གཏོར་བྱུང་གི་མ་རེད་ལ། རྒྱལ་ནང་གི་ལས་ཀྱི་ལྟ་བུ་ཕྱི་དྲུག་མཁན་གིས་ཀྱང་ཀའོ་
ཨོར་ཁྱེ་ཁྱེ་ཡོད་ཅིག་ལས་ན་བཅས་པའི་རེ་འདྲན་དེ་འབྲུབ་བྱུང་གི་མ་རེད།

ལས་ཀྱི་མཆུག་འབྲུལ་བའི་སྐབས་སུ། ལས་སར་ཡོད་པའི་མི་ཅང་མས་སྟེན་པོ་མིང་མ་ཆུང་
བའི་གནས་ཚུལ་ཅིག་མཚོང་བར། རྒྱལ་པོར་ངལ་དྲུབ་ཕྱི་དྲུག་ན་ཤར་མིག་ནང་ནས་དགའ་ཞེན་
འདྲ་ཟེར་འཇམ་བའི་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་བརྒྱུག་ཅམ་གིས་བཞིན་ ཉམས་ལྡན་པའི་སྟེན་སྟེན་...
སྟེན་དྲུབ་སྟེན་དྲུབ་ཀྱི་ལས་དོན་ལེགས་འབྲུབ་ཕྱི་དྲུག་ཀྱི་རྟེན་འབྲེལ་ཞིང་། ལས་ལྟ་དྲུག་
རྒྱལ་ཁྲི་སྟེན་དྲུབ་གི་སྟེན་སྟེན་གྲང་ལས་ཀྱི་ལྟ་བུ་མིང་མིང་མིང་ལ་བྱུང་འཇམ་གི་ཡོད་
པ་འདྲ་པོ་ཅིག་དང་། རྟོ་ཆུ་ལྟ་བུ་དྲུགས་ནས་ལངས་པའི་རྒྱ་རིམ་གིས་གིག་དེ་བཙན་པོ་
ལྟ་བུ་སྟེན་སྟེན་སྟེན་འབྲུར་དེ། ངལ་དྲུབ་གིས་མཁན་ནས་ལྟ་བུ་ཕྱི་དྲུག་ཀྱི་མི་ལྟ་བུ་
གཞུག་གཞུག་ཕྱི་དྲུག་ཡོད་པ་འདྲ་པོ་ཅིག་རེད།

ཨ . ༥ .

《བཙན་དོན་ཅགས་པར》གིས་ཆ་ 5 ཅེས་ 20 ཉིན་མོ་མཐུན་ཨོན་ཨོར་གི་སྟེན་པོ་
སྟེན་ཕྱི་དྲུག་པའི་མིག་དཔེ་ཟེར་བའི་ཚུམ་མིག་ནང་ལ་གཟེངས་སྟེན་པའི་མིག་...
དཔེ་དེར་གདོང་འཛིག་ཕྱི་དྲུག་སྐབས་ཀྱིས་དོན་

“གྲང་ཁན་དང་ཡོན་ནམས་གི་ལས་ཀྱི་གནས་ཚུལ་དེ་རིགས་ནི་ཉ་ཅང་མཚོང་དགའ་བ་
ཅིག་མ་རེད། རྟོ་ལྟ་བུ་ལྟ་བུ་དང་ལྟ་བུ་ལས་ཁག་ལའང་གནས་ཚུལ་དེ་འདྲ་ཡོད་པ་
ངས་ཤེས་གི་ཡོད། ཉི་ཀུའུ་ལ་ལྟ་བུ་ལས་ཁག་གིས་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་ནམས་གིས་བཅད་གྲངས་
སྟེན་མ་འཁོར་བའི་ལས་ཀྱི་མཚན་མོ་ཁག་གིས་བཙན་དེ། འཁོར་སྟེན་གི་ནང་ལ་རྟེན་པའི་མི་

འཁོར་གྱི་མཚན་གྱི་འདྲ་བ་ཡིན་པ་རེད། དེ་ལྟར་ཁོར་གྱི་འཕྲིན་ལྷན་ལམ་གྱི་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་
ཡོངས་རྒྱལ་གྱི་དང་རྒྱུ་མི་རང་བྱུང་མཁན་ཚོས་གཟུང་ཉི་མ་ཁ་གསུམ་ཅིག་ལ་ལྷན་ལམ་ཞིག་
གྱི་གྲང་ལྷན་ལམ་ཡིན་པ་རེད། མཁན་འདྲིན་འབབ་ཚུགས་མང་པོའི་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་ཡོངས་རྒྱལ་
གྱིས་དེ་ལྟར་ཞིག་གྱི་ཕྱག་བྱེད་པའི་རྒྱུ་དང་ན་ལ་འཕུལ་བྱེད་བྱེད་ཅིང་། འབབ་ཚུགས་ཞིག་མཚན་
མའི་རྒྱར་གཞི་བྱས་པ་རེད། — ཡིན་ནའང་ལས་ཀ་དེ་ནི་མཚམས་རེ་བྱེད་པ་ལས་རྒྱན་དུ་
བྱེད་གྱི་ཡོད་པ་མ་རེད། ཁ་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་སྐོ་མཐུན་ནམས་གིས་ཐབས་ཤེས་གསར་པ་
བཟོན་དྲི་ ལས་ཀ་དེ་རྒྱན་དུ་བྱེད་དགོས་པའི་ལས་ཀ་རྒྱུ་རིམ་ལྷན་པ་ཅིག་དུ་རྒྱུར་པ་རེད།
ཁོང་ཚོས་“ཀ་ལོ་མེས་ཁ་ཁོ་ལས་ཁྱད་དེ་བྱལ་བ་ཅིག་མ་ལྟར་བར་དུ་”དེ་འདྲ་བྱེད་བྱ་སྐད་་་་
གཅོད་བྱས་པ་རེད། དེ་ནི་ཁོང་ཚོའི་ལས་ཀ་དེ་དོན་སྤྱོད་ཡོངས་རྒྱལ་གྱི་རེད། ཁོང་ཚོས་
དམག་དོན་གྱི་དུ་སྒྲུབས་ཀྱི་ལོ་ཤིང་ནང་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་དང་རྒྱུ་མི་རང་བྱུང་མཁན་ཚོའི་
ཉིན་པོའི་ལས་ལྷན་ཆ་ཆ་དུ་གཅིག་རིང་དུ་གཏོང་བྱ་སྐད་གཅོད་བྱས་པ་རེད། དུས་མཆུངས་
ཁོང་ཚོས་ལས་ཆད་ཆེས་ཆེ་བའི་མིག་དཔེ་ཅིག་གྲང་བཞུན་པ་རེད།

མིག་དཔེ་དེར་ཆད་མས་དཔེ་ལྟ་གྱི་ཡོད་པ་མ་ཟད་དེ་ནི་ཆད་མས་དཔེ་ལྟ་དགོས་པ་
ཅིག་གྲང་རེད། ལ་མི་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་དང་རྒྱུ་མི་རང་བྱུང་མཁན་
ཚོགས་ཆན་གྱིས་དམག་དོན་གྱི་གནས་ཚུལ་དང་ཁ་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་སྐོ་མཐུན་ནམས་གི་ཁྲོས་་་
ཆོད་ཁྲོས་རྒྱར་བྱས་རྒྱུ་ གཤམ་གསལ་གྱི་ཁྲོས་ཆོད་འདིར་ཁྲོས་འཆས་བྱས་པ་རེད། (1) ལ་
མི་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་གྲང་ཁན་དང་ཡོན་དང་རྒྱུ་མི་རང་བྱུང་མཁན་ནམས་གིས་“གཟུང་
ཐོན་པའི་ལོ་ཤིང་འགན་བལ་ཅུལ་”བྱེད་རྒྱུའི་ཁྲོས་སྐད་བཅད་པ་ཡིན། གཟུང་ཐོན་པའི་ལོ་ཤིང་འགན་
བལ་ཅུལ་བྱོངས་དང་པོ་འདི་སྐོ་ 5 ཅེས་ 17 ཉིན་བྱེད་བྱུ་ (2) གྲང་ཁན་དང་ཡོན་དང་རྒྱུ་
མི་རང་བྱུང་མཁན་ནམས་ཅ་འཕྲུགས་བྱས་ནས་དཔེ་རྒྱན་དུ་ཁག་བཅུགས་དྲི་ བཅོ་པ་
ནམས་ལ་ལས་ཀ་གྲང་འདྲ་བྱེད་དགོས་པ་དང་། ད་ཡོད་གྱི་རྒྱ་ཆ་དང་ ལག་ཆ་ ཟ་མ་
བཅས་གྱི་གནས་ཚུལ་ལོག་དོན་དེས་ཞིག་གི་པེ་གི་པེ་བྱེད་བྱུ་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་པ་གསལ་རྒྱན་བྱེད་བྱུ་

ཁ་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་སྐོ་མཐུན་ཚོས་ཁོ་ཚོས་མིག་དཔེ་བཞུན་པ་དེས་མི་ནམས་ལ་བག་
ཆགས་གཏིང་ཟབ་པོ་བཞག་ཡོད་པས་ ཆོད་དཔག་བྱས་ན་རྒྱུས་མའི་གཟུང་ཐོན་པ་འདིར་
དང་ཡོན་མིན་པའི་བཅོ་པ་འདོར་ཆན་ཅིག་ལས་ཀར་ལྷན་གྱི་རེད་ཟེར་གྱི་འདུག། ཅོ་མ་
པ་པོས་རྒྱུ་མིག་འདི་འདྲི་སྒྲུབས་ ལ་མི་བྱན་ལྷན་ལམ་གྱི་བཅོས་སྒྲིག་བཅོ་གྲུའི་གྲང་
ཁན་དང་ཡོན་ཚོས་བཅད་བྱངས་རྒྱ་མ་འཁོད་པའི་ལས་ཀ་དུ་དུ་བྱེད་འགོ་ཚུགས་མི་འདུག།

[illegible]

